

DECLARATION DES MALADIES INFECTIEUSES

MyGuichet.lu



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère de l'Intérieur

Tutoriel : Déclaration des maladies infectieuses

Tables des matières

1	ELEMENTS ESSENTIELS	3
2	CREER LA DEMARCHE « DS : DECLARATION DES MALADIES INFECTIEUSES ».....	4
2.1	Catalogue des démarches	4
3	REMPLIR LE QUESTIONNAIRE	7
3.1	Médecin.....	7
3.1	Patient	8
3.1.1	Signalétique du patient	8
3.1.1	Contact du patient.....	9
3.2	Déclaration des maladies infectieuses	10
3.3	Validation de la saisie	12
4	SIGNER LA DEMARCHE ELECTRONIQUEMENT	13
4.1	Visualiser les documents	13
4.2	Sélectionner un certificat	14
4.3	Signer les documents	15
5	AJOUTER DES JUSTIFICATIFS.....	16
6	TRANSMETTRE LA DEMARCHE	17
7	LES POINTS DE CONTACT.....	18

Étapes pour déclarer une maladie infectieuse comme médecin au travers de [MyGuichet.lu](https://myguichet.lu) :



1 Éléments essentiels

Pour lancer et compléter cette démarche il faut :

- Être enregistré comme médecin dans le registre des professions de santé du Ministère de la Santé (pour plus d'informations voir [médecin généraliste et spécialiste](#) et [médecin-dentiste, médecin-dentiste spécialiste](#)).
- [Se connecter à MyGuichet.lu](#).
- [Avoir](#) ou [créer un espace professionnel](#).
- Remplir la démarche.
- **Signer la démarche électroniquement** (par LuxTrust *token* ou avec un autre produit LuxTrust ou avec la carte d'identité électronique luxembourgeoise).
- **Transmettre la démarche.**

Se connecter à MyGuichet.lu

<https://guichet.public.lu/fr/support/aide/connexion-myguichet.html>

Gérer son espace professionnel

<https://guichet.public.lu/fr/support/aide/gestion-espace-professionnel.html>

Créer un espace professionnel

<https://guichet.public.lu/fr/support/aide/creation-espace-prive-professionnel.html>

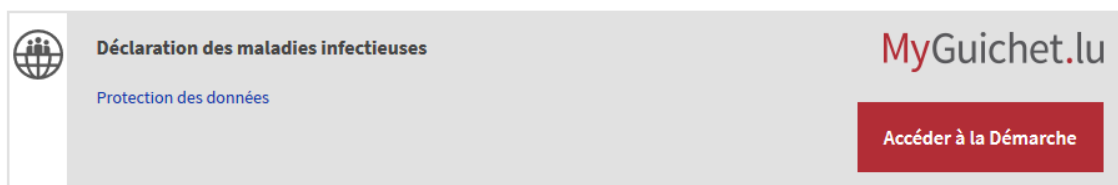
2 Créer la démarche « DS : Déclaration des maladies infectieuses »

Vous pouvez trouver la fiche descriptive de la démarche à cette adresse :

<https://guichet.public.lu/fr/entreprises/sectoriel/sante/medecins/declaration-maladies-infectieuses.html>

Vous pouvez accéder directement à la démarche à travers le bouton « Accéder à la Démarche », une fois votre espace professionnel créé.

Services en ligne / Formulaires



Déclaration des maladies infectieuses

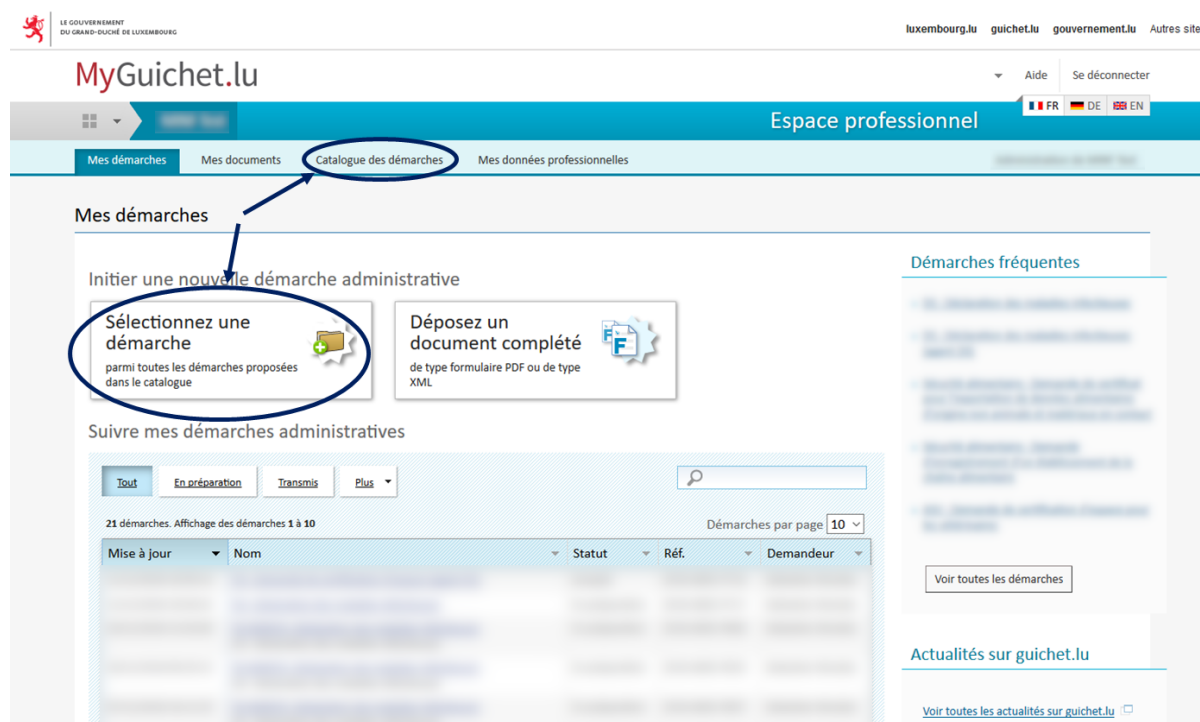
Protection des données

MyGuichet.lu

Accéder à la Démarche

2.1 Catalogue des démarches

Une fois dans votre espace professionnel de MyGuichet.lu, cliquez sur « Sélectionnez une démarche » ou sur « Catalogue des démarches ».



LE GOUVERNEMENT DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

luxembourg.lu guichet.lu gouvernement.lu Autres sites

MyGuichet.lu

Aide Se déconnecter

FR DE EN

Espace professionnel

Mes démarches Mes documents **Catalogue des démarches** Mes données professionnelles

Mes démarches

Initier une nouvelle démarche administrative

Sélectionnez une démarche
parmi toutes les démarches proposées dans le catalogue

Déposez un document complété
de type formulaire PDF ou de type XML

Suivre mes démarches administratives

Tout En préparation Transmis Plus

21 démarches. Affichage des démarches 1 à 10

Démarches par page 10

Mise à jour	Nom	Statut	Réf.	Demandeur

Démarches fréquentes

Voir toutes les démarches

Actualités sur guichet.lu

Voir toutes les actualités sur guichet.lu

Vous pouvez filtrer le catalogue pour trouver la démarche plus rapidement.

LE GOUVERNEMENT DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

luxembourg.lu guichet.lu gouvernement.lu Autres sites

MyGuichet.lu Aide Se déconnecter

FR DE EN

Espace professionnel

Mes démarches Mes documents Catalogue des démarches Mes données professionnelles

Catalogue des démarches

Sélectionnez une démarche dans le catalogue.
Le catalogue affiche toutes les démarches administratives disponibles sur guichet.lu. [Les démarches réalisables en ligne](#) peuvent être directement initiées en cliquant sur le bouton "Créer".
Cliquez sur le lien "En savoir plus" afin d'obtenir plus d'informations sur une démarche ou pour télécharger les formulaires d'une démarche non déposable en ligne.

Tout Fiscalité Urbanisme & Environnement Ressources humaines Loisirs

225 démarches

Démarches par page 10

Nom de la démarche		
Déclaration des maladies infectieuses	Créer	En savoir plus
Déclaration des maladies infectieuses	Créer	En savoir plus
Déclaration des maladies infectieuses	Créer	En savoir plus
Déclaration des maladies infectieuses	Créer	En savoir plus
Déclaration des maladies infectieuses	Créer	En savoir plus
Déclaration des maladies infectieuses	Créer	En savoir plus
Déclaration des maladies infectieuses	Créer	En savoir plus
Déclaration des maladies infectieuses	Créer	En savoir plus
Déclaration des maladies infectieuses	Créer	En savoir plus

LE GOUVERNEMENT DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

luxembourg.lu guichet.lu gouvernement.lu Autres sites

MyGuichet.lu Aide Se déconnecter

FR DE EN

Espace professionnel

Mes démarches Mes documents Catalogue des démarches Mes données professionnelles

Catalogue des démarches

Sélectionnez une démarche dans le catalogue.
Le catalogue affiche toutes les démarches administratives disponibles sur guichet.lu. [Les démarches réalisables en ligne](#) peuvent être directement initiées en cliquant sur le bouton "Créer".
Cliquez sur le lien "En savoir plus" afin d'obtenir plus d'informations sur une démarche ou pour télécharger les formulaires d'une démarche non déposable en ligne.

Tout Fiscalité Urbanisme & Environnement Ressources humaines Loisirs

3 démarches sur 225

Démarches par page 10

ma

Nom de la démarche		
DS : Déclaration des maladies infectieuses	Créer	En savoir plus

1

Support

Aide A propos du site

Contact Aspects légaux

Cliquez sur le bouton « Créer » de la démarche « DS Déclaration des maladies infectieuses ».

LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

luxembourg.lu guichet.lu gouvernement.lu Autres sites

MyGuichet.lu

Aide Se déconnecter

Espace professionnel

Mes démarches Mes documents Catalogue des démarches Mes données professionnelles

Catalogue des démarches

Sélectionnez une démarche dans le catalogue.
Le catalogue affiche toutes les démarches administratives disponibles sur guichet.lu. [Les démarches réalisables en ligne](#) peuvent être directement initiées en cliquant sur le bouton "Créer".
Cliquez sur le lien "En savoir plus" afin d'obtenir plus d'informations sur une démarche ou pour télécharger les formulaires d'une démarche non déposable en ligne.

Tout Fiscalité Urbanisme & Environnement Ressources humaines Loisirs

3 démarches sur 225

Démarches par page 10

Nom de la démarche		
DS : Déclaration des maladies infectieuses	Créer	En savoir plus

Support

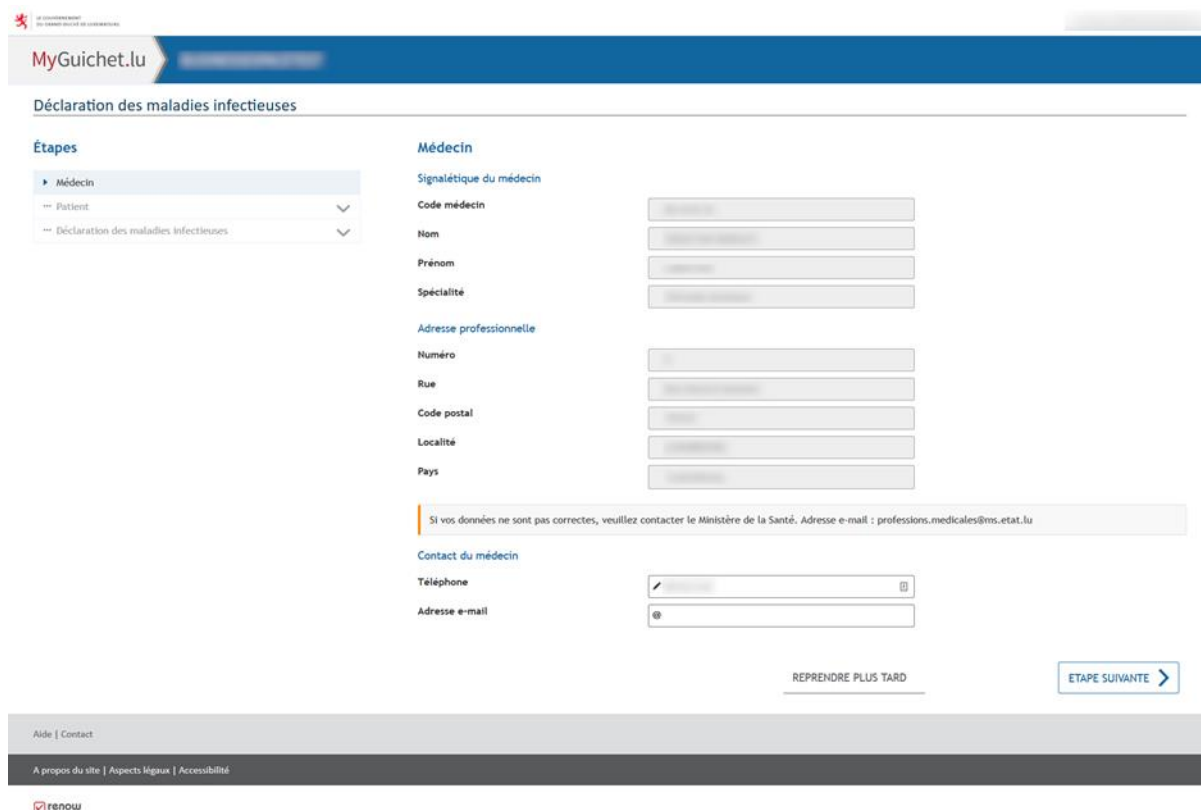
Aide A propos du site
Contact Aspects légaux

3 Remplir le questionnaire

3.1 Médecin

Dans le premier écran, vous trouverez vos données professionnelles (code médecin, nom, spécialité et adresse professionnelle). Ces données sont collectées auprès du Ministère de la Santé et, par conséquent, ne sont pas directement modifiables. Si elles ne sont pas correctes, veuillez contacter le Ministère de la Santé (professions.medicales@ms.etat.lu).

En outre, vous pouvez modifier directement votre téléphone et adresse email.



The screenshot shows the 'MyGuichet.lu' interface for the 'Déclaration des maladies infectieuses' (Declaration of infectious diseases) form. The form is titled 'Médecin' (Doctor) and is part of a multi-step process. The 'Étapes' (Steps) section on the left shows 'Médecin' as the current step, with 'Patient' and 'Déclaration des maladies infectieuses' as previous steps. The main form area contains fields for 'Signalétique du médecin' (Doctor's identification), including 'Code médecin' (Doctor's code), 'Nom' (Name), 'Prénom' (First name), and 'Spécialité' (Specialty). Below these are fields for 'Adresse professionnelle' (Professional address), including 'Numéro' (Number), 'Rue' (Street), 'Code postal' (Postal code), 'Localité' (Locality), and 'Pays' (Country). A message below the address fields states: 'Si vos données ne sont pas correctes, veuillez contacter le Ministère de la Santé. Adresse e-mail : professions.medicales@ms.etat.lu'. The 'Contact du médecin' (Doctor's contact) section includes fields for 'Téléphone' (Phone) and 'Adresse e-mail' (Email). At the bottom right, there are two buttons: 'REPRENDRE PLUS TARD' (Take up later) and 'ETAPE SUIVANTE >' (Next step). The footer contains links for 'Aide | Contact', 'A propos du site | Aspects légaux | Accessibilité', and the 'renou' logo.

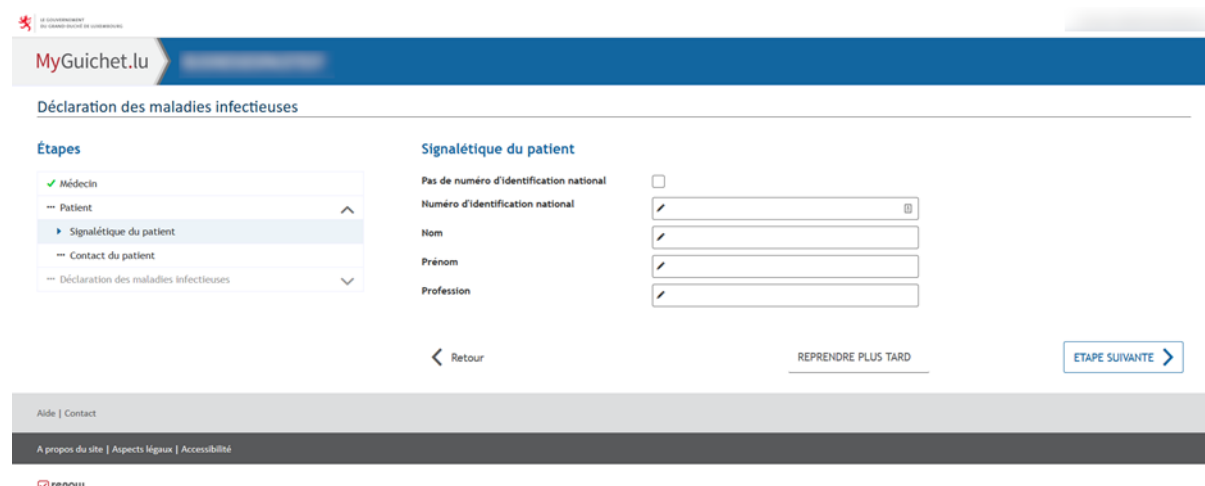
Cliquez sur « Étape suivante ».

3.1 Patient

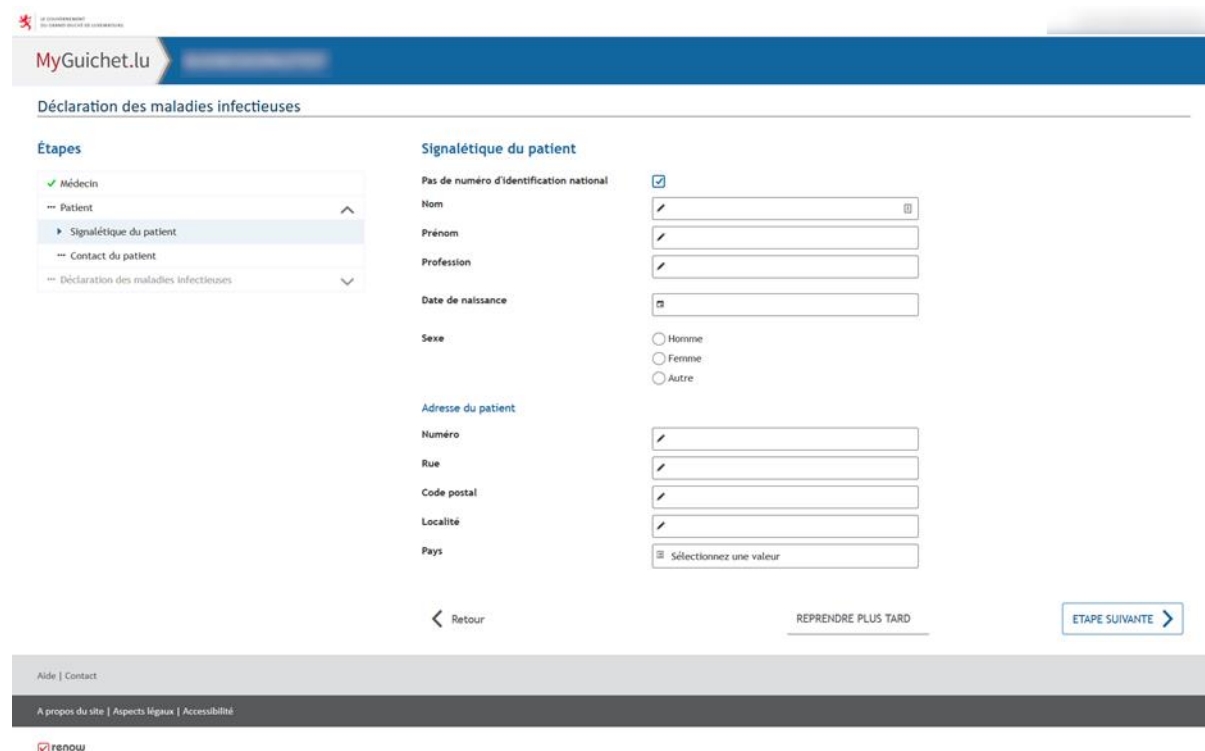
L'étape « Patient » est divisée en « Signalétique du patient » et « Contact du patient ».

3.1.1 Signalétique du patient

Si vous avez le *numéro d'identification national* du patient (également connu sous le nom de *matricule* ou *numéro CNS*), vous n'avez qu'à fournir la profession.



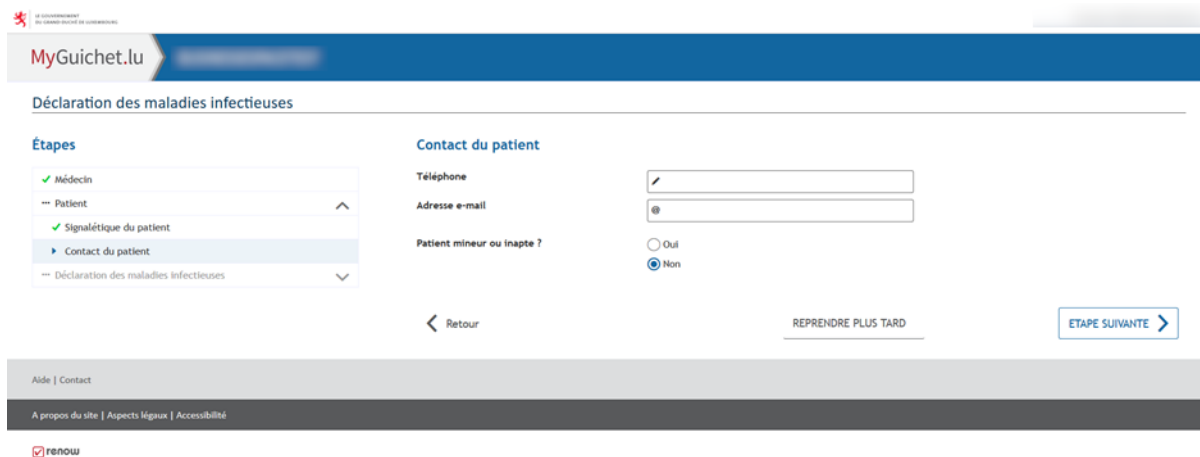
Par contre, si le patient n'a pas un *numéro d'identification national* vous pourrez fournir les données complémentaires.



Cliquez sur « Étape suivante ».

3.1.1 Contact du patient

Vous pourrez fournir les coordonnées du patient,



MyGuichet.lu

Déclaration des maladies infectieuses

Étapes

- ✓ Médecin
- Patient
- ✓ Signalétique du patient
- ▶ **Contact du patient**
- Déclaration des maladies infectieuses

Contact du patient

Téléphone


Adresse e-mail

Patient mineur ou inapte ? ☐ Oui ☒ Non

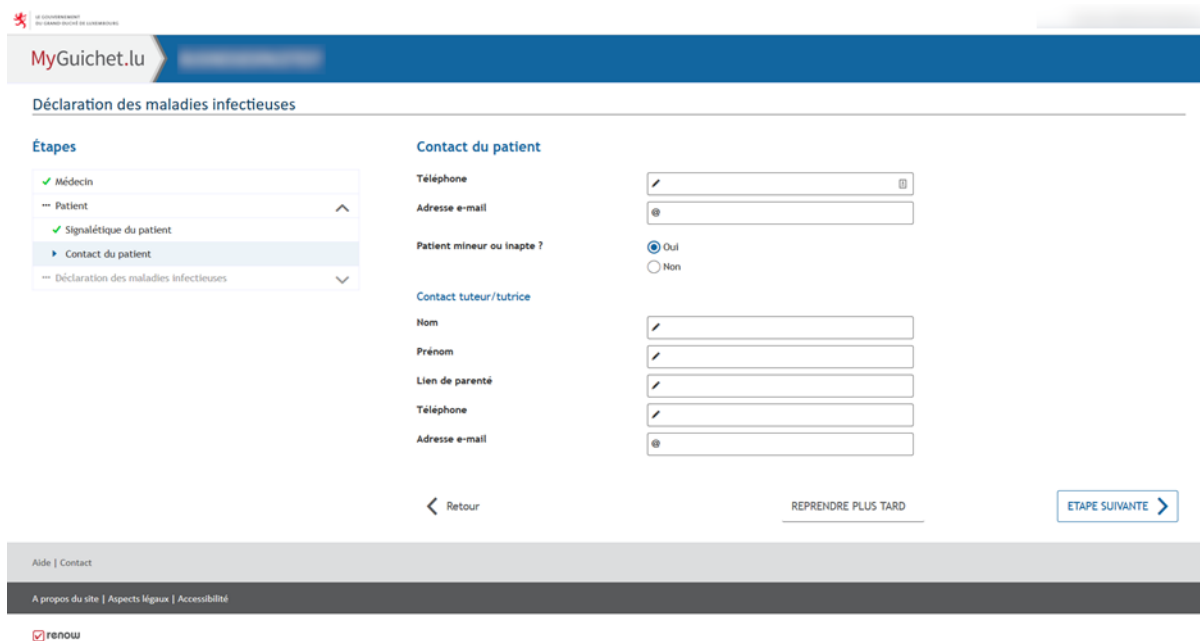
< Retour REPRENDRE PLUS TARD ETAPE SUIVANTE >

Aide | Contact

A propos du site | Aspects légaux | Accessibilité



et du tuteur si nécessaire.



MyGuichet.lu

Déclaration des maladies infectieuses

Étapes

- ✓ Médecin
- Patient
- ✓ Signalétique du patient
- ▶ **Contact du patient**
- Déclaration des maladies infectieuses

Contact du patient

Téléphone

Adresse e-mail

Patient mineur ou inapte ? ☒ Oui ☐ Non

Contact tuteur/tutrice

Nom

Prénom

Lien de parenté


Téléphone

Adresse e-mail

< Retour REPRENDRE PLUS TARD ETAPE SUIVANTE >

Aide | Contact

A propos du site | Aspects légaux | Accessibilité

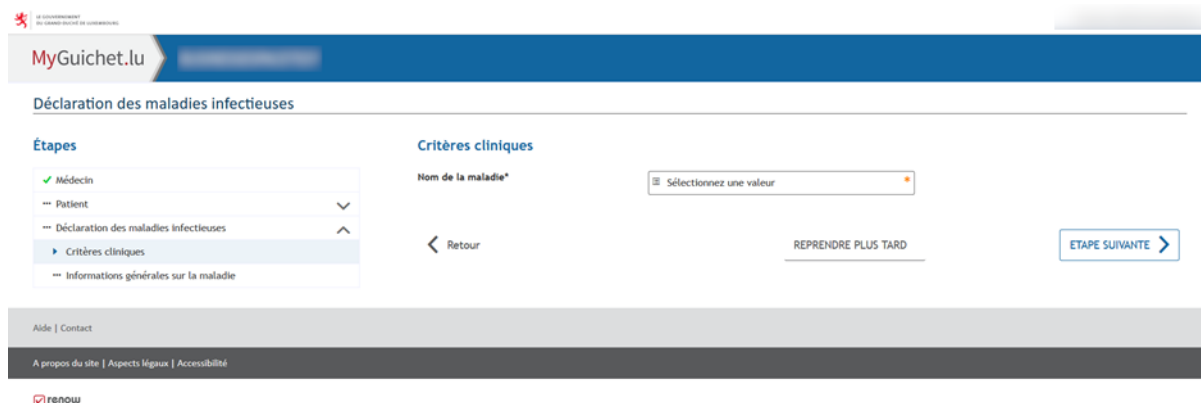


Cliquez sur « Étape suivante ».

3.2 Déclaration des maladies infectieuses

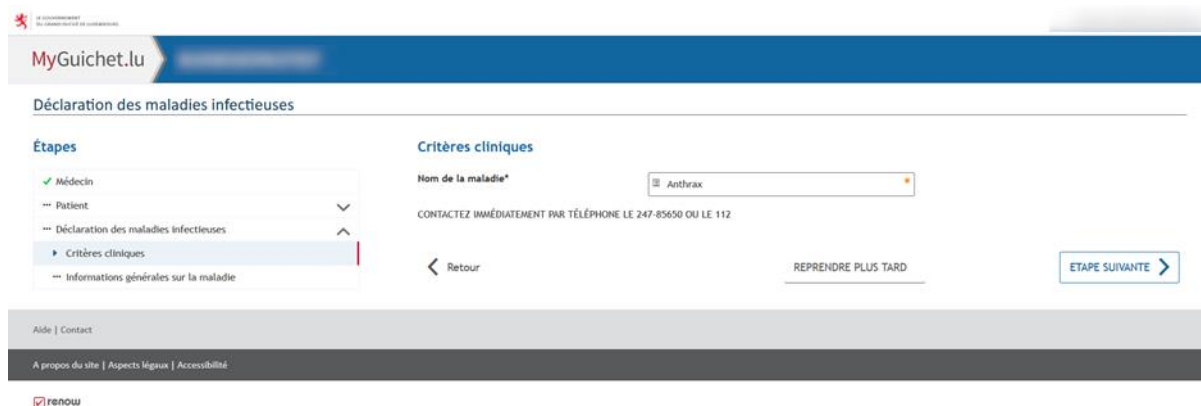
L'étape « Déclaration des maladies infectieuses » est divisée en « Critères cliniques », « Informations spécifiques à la maladie » si nécessaire et « Informations générales sur la maladie ».

Ici vous pourrez spécifier la maladie et remplir le questionnaire avec les questions spécifiques à chaque maladie.



The screenshot shows the 'MyGuichet.lu' interface for 'Déclaration des maladies infectieuses'. On the left, a sidebar titled 'Étapes' lists: 'Médecin' (checked), 'Patient', 'Déclaration des maladies infectieuses', 'Critères cliniques' (selected), and 'Informations générales sur la maladie'. The main area is titled 'Critères cliniques' and contains a form for 'Nom de la maladie*'. A dropdown menu is open, showing 'Sélectionnez une valeur'. Below the form are links for '< Retour', 'REPRENDRE PLUS TARD', and 'ETAPE SUIVANTE >'. The footer includes 'Aide | Contact', 'A propos du site | Aspects légaux | Accessibilité', and a 'renow' logo.

Pour certaines maladies, la loi prévoit sa déclaration uniquement par téléphone. Dans ce cas, veuillez contacter immédiatement le Ministère de la Santé (+35224785650) ou le 112 (24h/24, 7j/7).



This screenshot is similar to the previous one but shows the dropdown menu for 'Nom de la maladie*' with 'Anthrax' selected. Below the form, a red banner displays the text: 'CONTACTEZ IMMÉDIATEMENT PAR TÉLÉPHONE LE 247-85650 OU LE 112'. The rest of the interface, including the sidebar and footer, remains the same.

Sinon, les questions spécifiques vous seront montrées.

MyGuichet.lu

Déclaration des maladies infectieuses

Étapes

- ✓ Médecin
- Patient
- Déclaration des maladies infectieuses
- ▶ Critères cliniques
- Informations générales sur la maladie

Critères cliniques

Nom de la maladie*

Manifestations cliniques

Asymptomatique ☐

Anorexie ☐

Arthralgies ☐

Céphalées ☐

Dépression ☐

Faiblesse ☐

Fièvre ☐

Frissons ☐

Sueurs (abondantes, malodorantes, surtout nocturnes) ☐

Inconnu ☐

Autre ☐

Transmission probable

[Retour](#)
[REPRENDRE PLUS TARD](#)
[ETAPE SUIVANTE](#)

Aide | Contact

A propos du site | Aspects légaux | Accessibilité

renou

Ensuite, vous pourrez fournir des informations générales ainsi que vos remarques. Veuillez noter que, si vous avez besoin, vous pourrez ajouter vos documents après la signature de la démarche.

MyGuichet.lu

Déclaration des maladies infectieuses

Étapes

- ✓ Médecin
- Patient
- Déclaration des maladies infectieuses
- ✓ Critères cliniques
- ▶ Informations générales sur la maladie

Informations générales sur la maladie

Classification ☐ Probable ☐ Possible ☐ Confirmé ☐ Inconnu

Date du diagnostic

Date début des premiers symptômes

Date début non applicable ☐

Date début inconnu ☐

Traitement démarré ☐ Oui ☐ Non ☐ Non applicable ☐ Inconnu

Hospitalisation ☐ Oui ☐ Non

Statut vital ☒ En vie ☐ Décédé suite à la maladie ☐ Décédé suite à une cause différente

Séjour pendant la période d'incubation ☐

Remarques du médecin

[Retour](#)
[REPRENDRE PLUS TARD](#)
[ETAPE SUIVANTE](#)

Aide | Contact

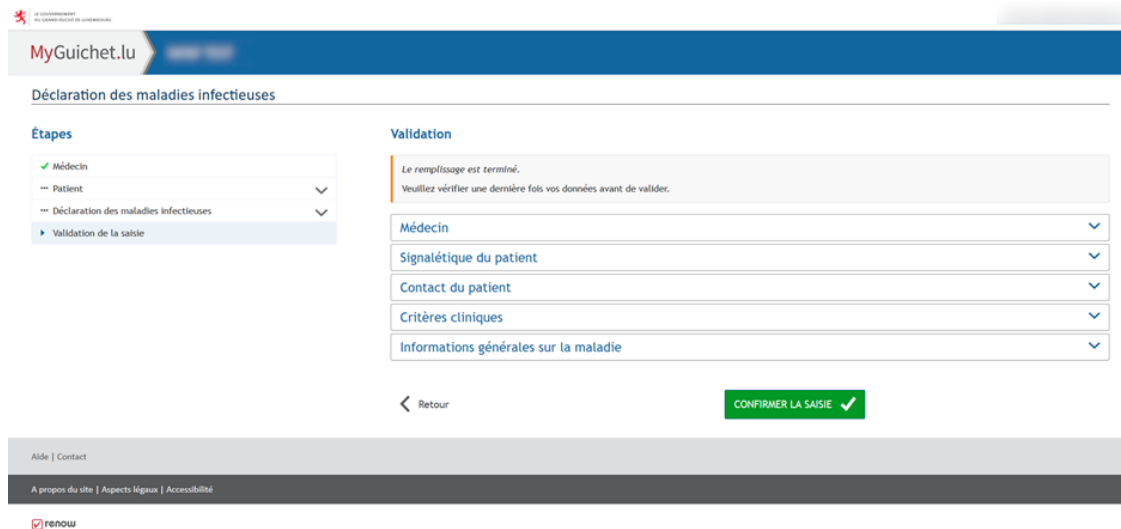
A propos du site | Aspects légaux | Accessibilité

renou

Cliquez sur « Étape suivante ».

3.3 Validation de la saisie

À la fin du questionnaire, vous avez la validation de la saisie ou vous pourrez vérifier toutes les données déclarées, les corriger en allant à l'écran correspondant et les valider.



MyGuichet.lu

Déclaration des maladies infectieuses

Étapes

- ✓ Médecin
- Patient
- Déclaration des maladies infectieuses
- ▶ Validation de la saisie

Validation

Le remplissage est terminé.
Veuillez vérifier une dernière fois vos données avant de valider.

Médecin

Signalétique du patient

Contact du patient

Critères cliniques

Informations générales sur la maladie

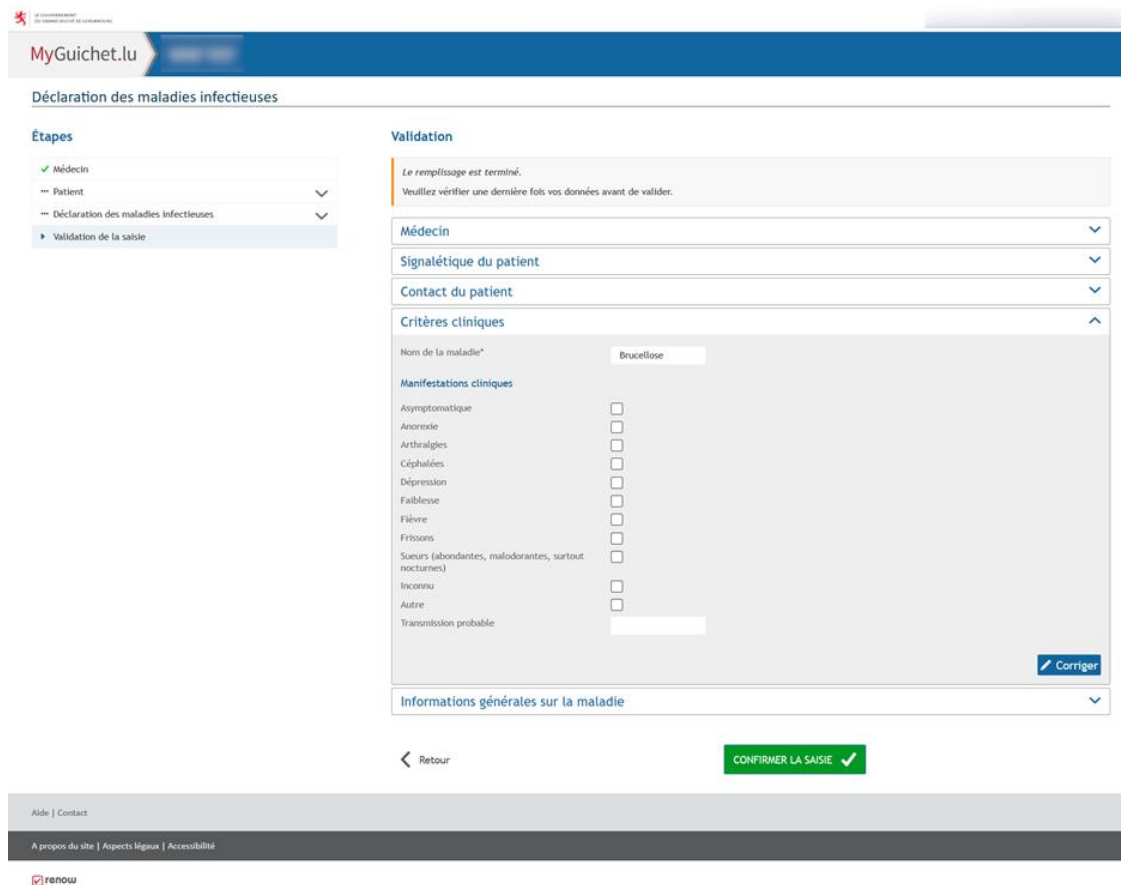
Retour

CONFIRMER LA SAISIE ✓

Aide | Contact

A propos du site | Aspects légaux | Accessibilité

renouv



MyGuichet.lu

Déclaration des maladies infectieuses

Étapes

- ✓ Médecin
- Patient
- Déclaration des maladies infectieuses
- ▶ Validation de la saisie

Validation

Le remplissage est terminé.
Veuillez vérifier une dernière fois vos données avant de valider.

Médecin

Signalétique du patient

Contact du patient

Critères cliniques

Hors de la maladie* Brucellose

Manifestations cliniques

Asymptomatique	<input type="checkbox"/>
Anorexie	<input type="checkbox"/>
Arthralgies	<input type="checkbox"/>
Céphalées	<input type="checkbox"/>
Dépression	<input type="checkbox"/>
Faiblesse	<input type="checkbox"/>
Fièvre	<input type="checkbox"/>
Frissons	<input type="checkbox"/>
Sueurs (abondantes, malodorantes, surtout nocturnes)	<input type="checkbox"/>
Inconnu	<input type="checkbox"/>
Autre	<input type="checkbox"/>
Transmission probable	

Corriger

Informations générales sur la maladie

Retour

CONFIRMER LA SAISIE ✓

Aide | Contact

A propos du site | Aspects légaux | Accessibilité

renouv

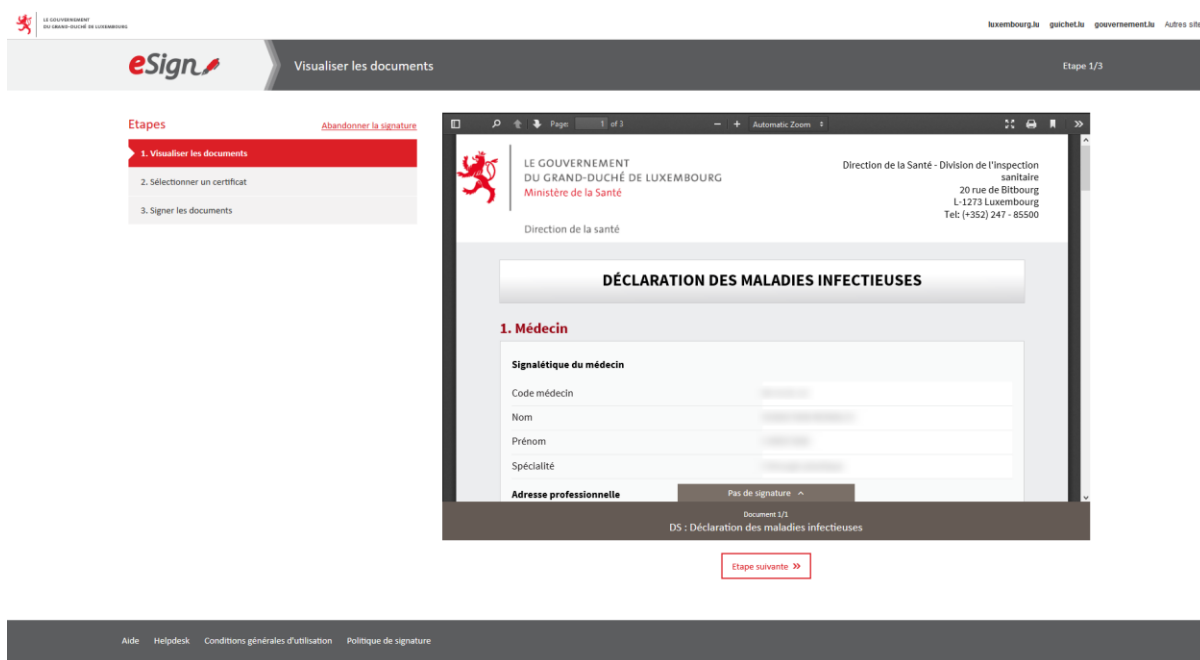
Cliquez sur « Confirmer la saisie ».

4 Signer la démarche électroniquement

Une fois vous avez rempli le questionnaire, il faut votre signature électronique avant de l'envoyer à l'administration. Une nouvelle fenêtre s'ouvre avec le module de signature. Dans cette nouvelle fenêtre, on trouve à droite le formulaire de demande et à gauche les différentes étapes nécessaires à la signature et à la poursuite de la démarche.

4.1 Visualiser les documents

Dans cet écran vous pouvez vérifier votre déclaration en format PDF avant de la signer.

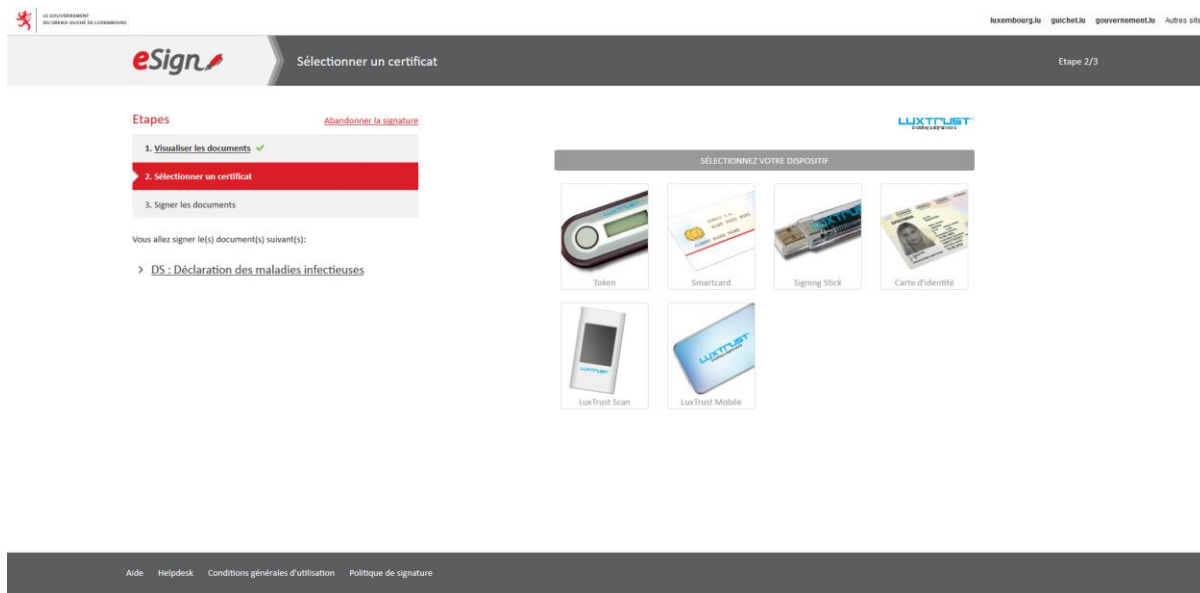


The screenshot displays the 'Visualiser les documents' (View documents) screen of the eSign application. The interface includes a top navigation bar with the 'eSign' logo and the text 'Visualiser les documents'. On the left, a sidebar lists three steps: '1. Visualiser les documents' (highlighted in red), '2. Sélectionner un certificat', and '3. Signer les documents'. The main area shows a preview of a PDF document titled 'DÉCLARATION DES MALADIES INFECTIEUSES'. The document header identifies it as a form from the 'LE GOUVERNEMENT DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG', 'Ministère de la Santé', 'Direction de la Santé - Division de l'inspection sanitaire', located at '20 rue de Bitbourg, L-1273 Luxembourg'. The form section '1. Médecin' contains fields for 'Signalétique du médecin' (Code médecin, Nom, Prénom, Spécialité) and 'Adresse professionnelle'. A 'Pas de signature' button is visible. At the bottom of the preview, it says 'Document 1/1' and 'DS : Déclaration des maladies infectieuses'. A red box highlights the 'Etape suivante >>' button below the preview. The footer of the application contains links for 'Aide', 'Helpdesk', 'Conditions générales d'utilisation', and 'Politique de signature'.

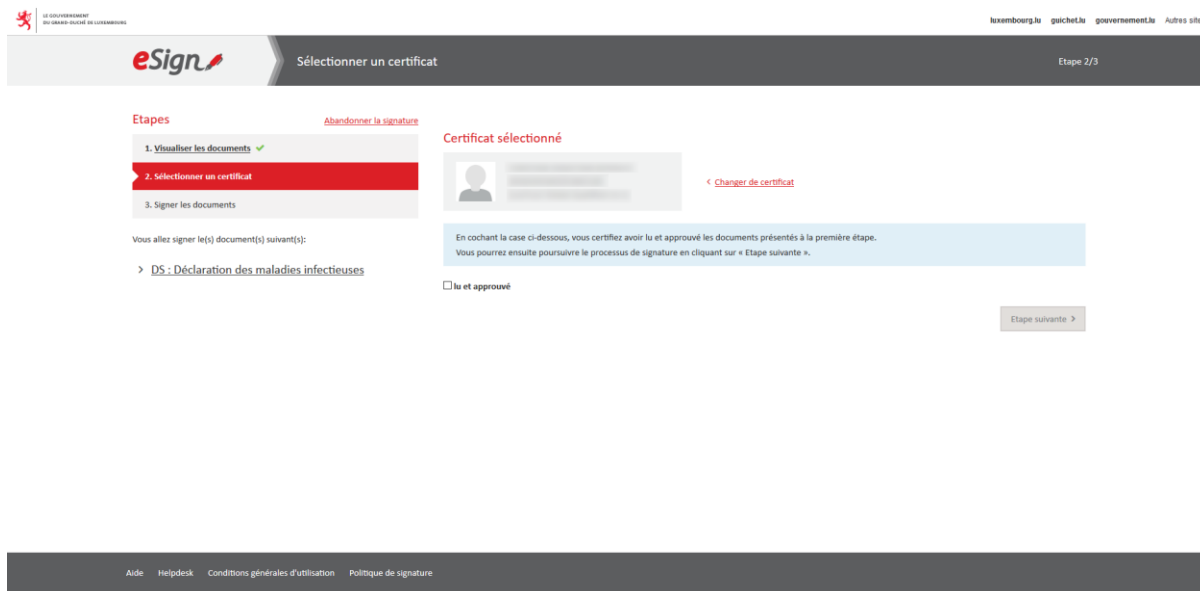
Cliquez sur « Étape suivante ».

4.2 Sélectionner un certificat

Par défaut, le système choisit le certificat avec lequel l'utilisateur s'est connecté. Vous pouvez utiliser votre *token*, des autres produits LuxTrust ou la carte d'identité électronique luxembourgeoise.

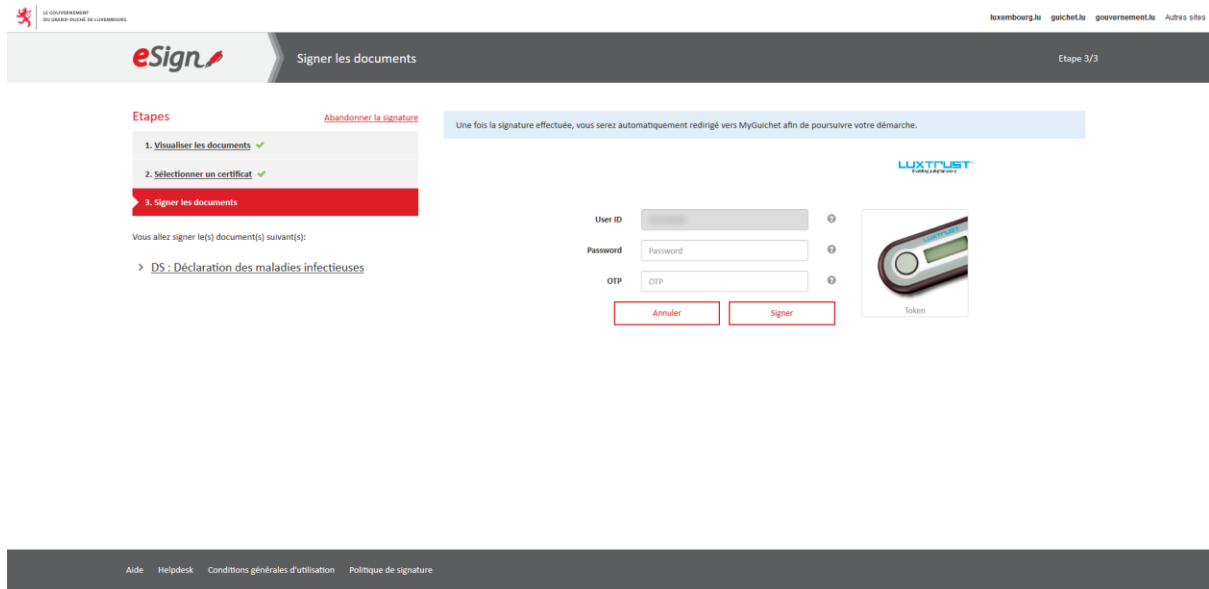


Dans le nouvel écran, vous devez cocher la case « lu et approuvé » et cliquer sur « Étape suivante ».



4.3 Signer les documents

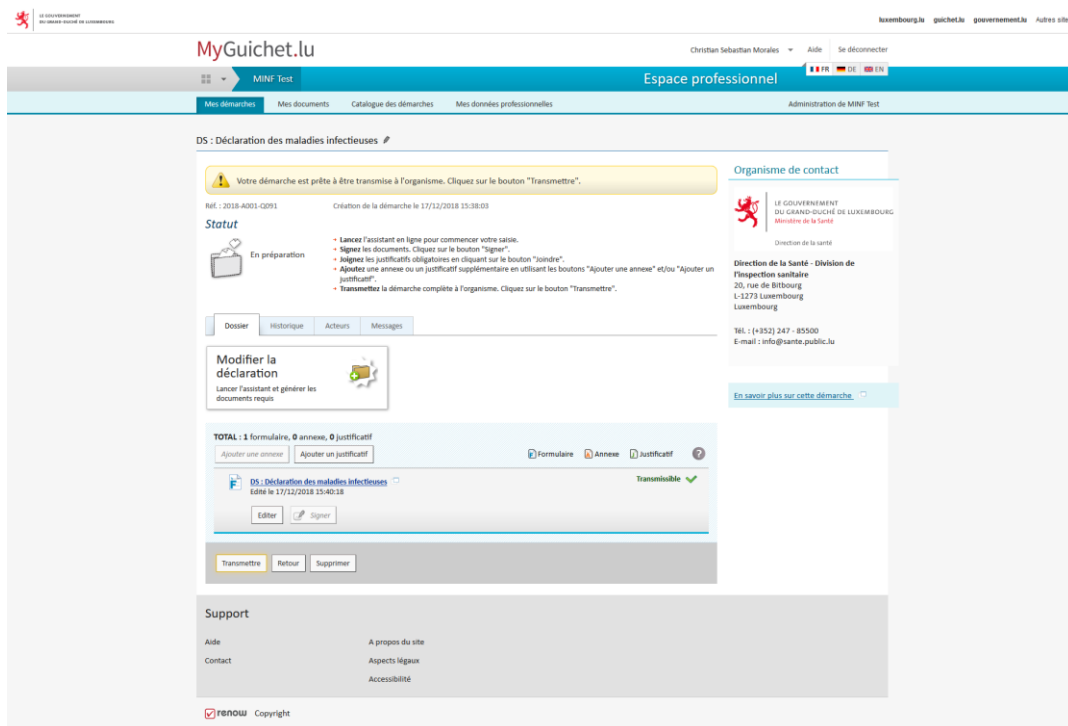
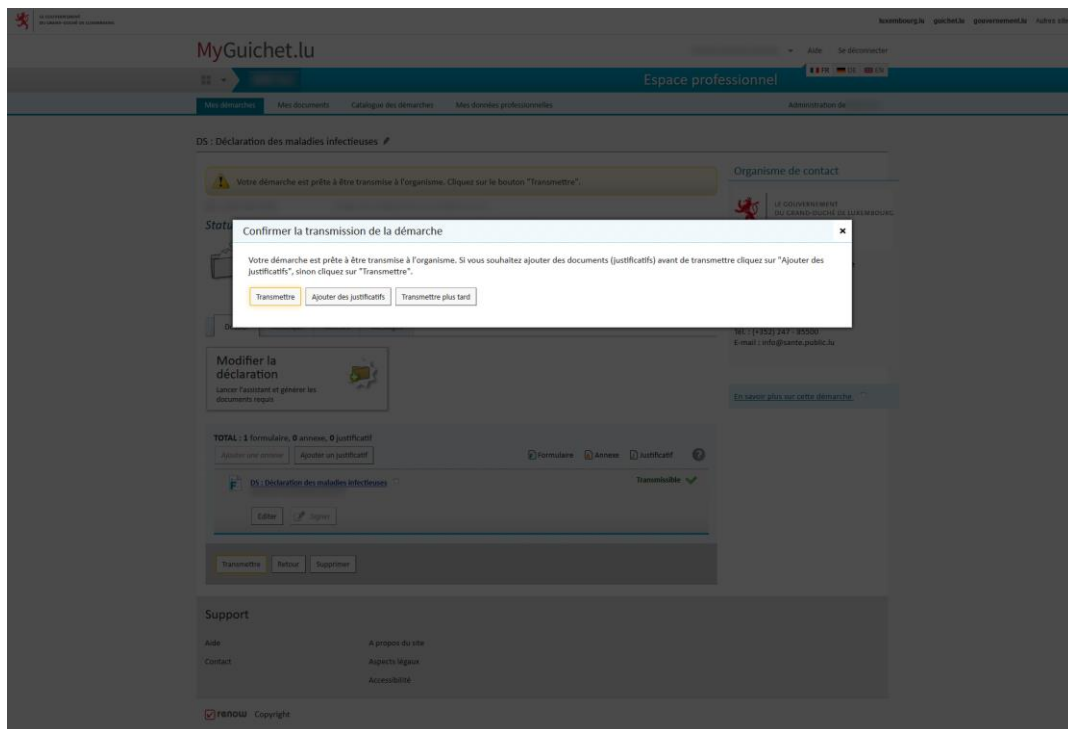
La signature de la déclaration peut être effectuée en cliquant sur le bouton « Signer ». L'utilisateur doit alors renseigner ses identifiants relatifs au produit LuxTrust afin de signer le document.



The screenshot shows the 'eSign' interface for signing documents. The header includes the Luxembourg Government logo and navigation links. The main section is titled 'Signer les documents' and indicates 'Etape 3/3'. On the left, a list of steps shows '3. Signer les documents' as the current step. Below this, it lists documents to be signed, including 'DS : Déclaration des maladies infectieuses'. The main area contains a login form for 'User ID', 'Password', and 'OTP', with 'Annuler' and 'Signer' buttons. A 'Token' image is also displayed. A message at the top right states: 'Une fois la signature effectuée, vous serez automatiquement redirigé vers MyGuichet afin de poursuivre votre démarche.' The footer contains links for 'Aide', 'Helpdesk', 'Conditions générales d'utilisation', and 'Politique de signature'.

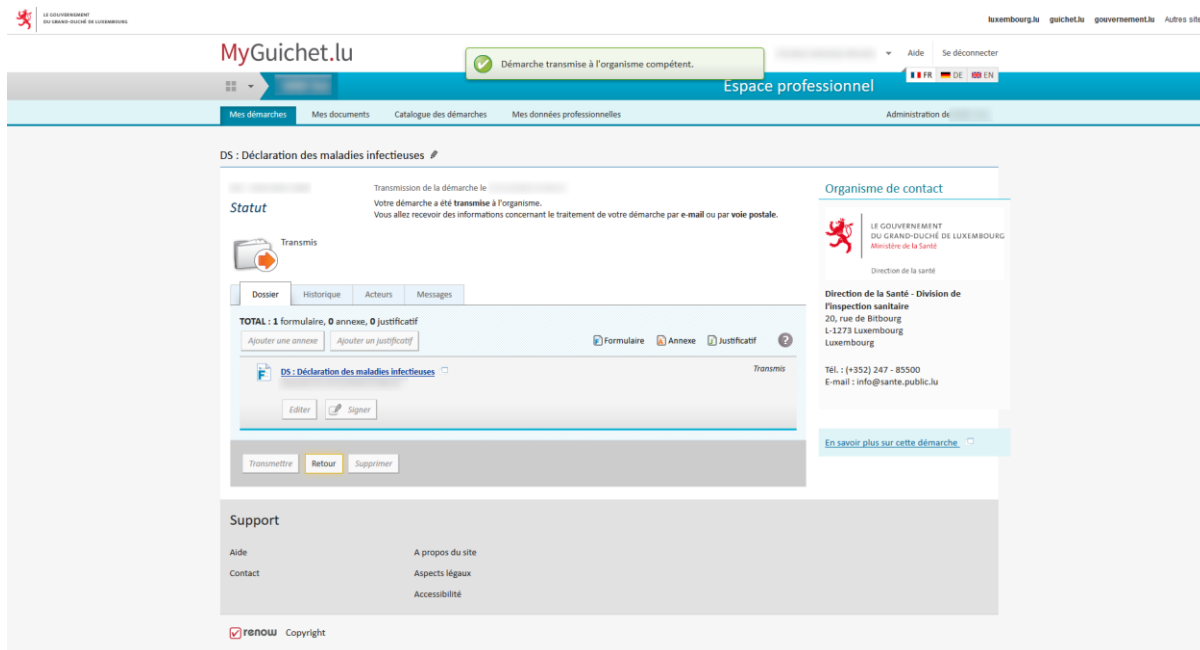
5 Ajouter des justificatifs

Avant d'envoyer la démarche, vous pouvez ajouter les documents ou justificatifs que vous trouvez nécessaires.



6 Transmettre la démarche

Cliquez sur « **Transmettre** ». Ensuite, le message « Démarche transmise à l'organisme compétent » apparaîtra pour vous confirmer le bon fonctionnement de la démarche.



The screenshot shows the 'MyGuichet.lu' interface for the 'DS : Déclaration des maladies infectieuses' form. The 'Statut' section indicates that the form has been transmitted to the competent authority. The 'Organisme de contact' section provides details for the Direction de la Santé - Division de l'inspection sanitaire, including the address, telephone number, and email address. The 'Support' section provides links to the help page, contact information, and accessibility information.

Vous avez fini la déclaration d'une maladie infectieuse. Si vous avez besoin d'aide, n'hésitez pas à nous contacter. Vous trouverez les points de contact ci-dessous.

IMPORTANT

Si vous ne cliquez pas sur le bouton « **Transmettre** », la démarche n'est pas terminée et **l'administration ne sera pas informée d'aucune déclaration.**

7 Les points de contact

Pour les questions relatives à la maladie ou contenu des questionnaires :

Ministère de la Santé

Direction de la Santé
Division de l'inspection Sanitaire
20 rue de Bitbourg
L-1273 Luxembourg
Tel: (+352) 247 - 85650



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère de la Santé

Direction de la santé

Pour questions relatives au usage de MyGuichet.lu :



Téléphone

(+352) 247 82 000
lundi - vendredi 8h00 - 18h00



En ligne

[Formulaire en ligne](#)



Adresse

11, Rue Notre-Dame
L-2240 Luxembourg